

Internationale solidariteit
Festival
solidarité internationale

10
70



Anderlecht

**Gagner
la paix
De vrede
winnen**

03.10 → 06.10²⁴

02 436 67 01 - 0490 14 29 39
solidariteinternationale@anderlecht.brussels



www.anderlecht.be

À l'initiative du Collège Échevinal d'Anderlecht.
Op initiatief het schepencollege van Anderlecht.
ER/VU: NATHALIE COPPENS - PLACE DU CONSEIL 1 RAADSPLEIN - 1070 ANDERLECHT

Internationale solidariteits Festival de la solidarité internationale 2024

21/09 → 12/10

EXPO
TENTOONSTELLING

De Rinck

Exposition photo et films mettant en avant l'histoire des immigrés et leur intégration dans le pays d'accueil.

Exposition du 21 septembre au 12 octobre.

Een foto- en filmtentoonstelling over de geschiedenis van immigranten en hun integratie in het gastland.

De tentoonstelling loopt van 21 september tot 12 oktober.

Organisé par l'ASBL Mix Up
Georganiseerd door vzw Mix Up

03/10

PROJECTION ET TEMPS D'ÉCHANGE
PROJECTIE EN UITWISSELTUUR

18h00 > 19h30

Espace 16 Arts

GAZA STORIES.

Portraits vidéo de palestiniens gazaouis. Projection d'une sélection de plusieurs épisodes sélectionnés sur les 5 saisons des « Gaza Stories » disponibles sur YouTube depuis 2019 et discussion entre les réalisateurs Iyad Alasttal (Showrunner des « Gaza Stories »), François Ducat (« Un Divan sur la Colline ») et le public.

Videoportretten van Gizaanse Palestijnen. Vertoning van een selectie afleveringen uit de 5 seizoenen van «Gaza Stories» die sinds 2019 beschikbaar zijn op YouTube en discussie tussen de regisseurs Iyad Alasttal (Showrunner van «Gaza Stories»), François Ducat («Un Divan sur la Colline») en het publiek.

Sélection des épisodes proposée par l'ASBL Seingalt en collaboration avec Iyad Alasttal / Selectie van afleveringen door ASBL Seingalt in samenwerking met Iyad Alasttal

04/10

CONFERENCE / CONFERENTIE

15h30 > 17h30

De Rinck

CONSTRUIRE LA COHESION A ANDERLECHT : RESULTATS COHESIE OPBOUWEN IN ANDERLECHT: RESULTATEN

Présentation des résultats du Colloque 'Se reconstruire dans la migration' d'octobre 2023, avec la présentation par des associations de la diaspora d'Anderlecht de l'impact que la formation impartie par FaMiDo en 2023 a eu dans le travail avec leurs bénéficiaires : présentation de projets et remise de diplômes.

Presentatie van de resultaten van het Colloquium 'Reconstructing Migration' in

oktober 2023, met een presentatie door diasporaverenigingen in Anderlecht over de impact die de door FaMiDo in 2023 aangeboden opleiding heeft gehad in het werken met hun begunstigen: presentatie van projecten en uitreiking van diploma's.

Organisé par l'ASBL Famille du Monde
Georganiseerd door vzw Famille du Monde

SOIREE D'OUVERTURE
OPENINGSAVOND

17h30 > 18h00

Espace 16 Arts

ACCUEIL / VERWELKOMING

Accueil et mot d'introduction par l'échevin des relations internationales.

Welkom en inleidend woord van de schepen van Internationale Betrekkingen.

18:00 > 20:00

De Rinck

SPECTACLE DE DANSE DANZVOORSTELLING

Les ombres de l'espoir: une comédie musicale poignante qui explore le périple des immigrés à travers le prisme de la célèbre allégorie de la caverne de Platon. À travers le théâtre, la danse, le chant et les vidéos, «Les Ombres de l'Espoir» invite le public à réfléchir sur les défis de l'immigration et la valeur de l'humanité partagée.

De schaduwen van hoop: een aangrijpende musical die de reis van immigranten onderzoekt door het prisma van Plato's beroemde allegorie van de grot. Door middel van theater, dans, zang en video nodigt 'Les Ombres de l'Espoir' het publiek uit om na te denken over de uitdagingen van immigratie en de waarde van gedeelde menselijkheid.

Proposé par l'ASBL Mix-Up
Voorgesteld door vzw Mix-Up

05/10

JOURNÉE ÉVÈNEMENT / EVENEMENTDAG

10:00 > 22:00

De Rinck

De nombreux événements se dérouleront pendant toute la journée, comme des conférences-débats, des ateliers, des projections de films, des expositions, des spectacles et de la musique, des animations pour les enfants et un marché associatif. Au programme : Musique / Danse / Exposition / Conférences/débats sur différents thèmes / Marché associatif avec divers stands / Gastronomie / Théâtre
Cette année, le thème est «Nous sommes tous des acteurs». Ne manquez pas cet événement unique !

De hele dag door vinden er allerlei evenementen plaats, waaronder lezingen en debatten, workshops, filmvertoningen, tentoonstellingen, shows en muziek,

entertainment voor kinderen en een gemeenschapsmarkt.
Op het programma: Muziek / Dans / Tentoonstelling / Conferenties / Debatten over verschillende thema's / Verenigingsmarkt met verschillende standjes / Gastronomie / Theater
Dit jaar is het thema «We zijn allemaal actoren». Zorg dat je van de partij bent!

Organisé par les ASBL / Georganiseerd door vzw's :
Al tahady vzw- AFIP- Alliance Sabze- Collectief bxl- Bujumbura- les Amis de/de vrienden van Togo-IVB- De Rinck vzw- Dildy vzw - Eyano vzw- FMDO vzw- MIX-Up vzw- MICV vzw- Peace Performance Train
Met de steun van VGC-sociaal cultureel werk

<https://www.facebook.com/events/7538563336249112>

06/10

COURT-METRAGES / KORTE-FILMS

Espace 16 Arts

CINEMA D'AFRIQUE AFRIKAANSE FILMAVOND

19:30 > 21:00

Au fil de ces projets, l'ASBL Mixture va à la rencontre de groupes de jeunes acteurs et réalisateurs partout dans le monde pour réaliser ensemble le film qui leur correspond. Plus qu'une formation professionnelle, les ateliers de Mixture offrent aussi une visibilité pour ces jeunes réalisateurs à l'international. Les 5 films projetés lors de la soirée viendront de la République Démocratique du Congo, du Sénégal, et de la diaspora vivant à Bruxelles :

- La Mort de Pierre Banza de Causteli Ramiraize (RDC)
- J'Existe de Espoir Chokola (RDC)
- Fatim et Mandème de Fatou Diop et Mamadou Ousseynou Dia (Sénégal)
- Le Prix du téléphone de Ibrahima Ndoeye (Sénégal)
- Nouveaux départs de Noah Kamba (Belgique)

Tijdens deze projecten ontmoet Mixture groepen jonge acteurs en regisseurs van over de hele wereld om samen de film te maken die bij hen past. De workshops van Mixture zijn niet alleen een professionele training, maar geven deze jonge regisseurs ook internationale exposure. De 5 films (in Frans) die tijdens deze avond worden vertoond komen uit de Democratische Republiek Congo, Senegal en de diaspora die in Brussel woont.

Films proposés par l'ASBL Mixture en partenariat avec l'Afrika FilmFestival / Films voorgesteld door vzw Mixture in samenwerking met de Afrika FilmFestival Georganiseerd door het Museum van het Verzet

